

530777-2026 - Gara

Polonia – Veicoli di lotta antincendio – Dostawa fabrycznie nowego średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego dla OSP Chocielewko.

OJ S 146/2026 31/07/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Forniture

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Gmina Nowa Wieś Lęborska

E-mail: malgorzata.bukowska@nwl.pl

Forma giuridica del committente: Autorità regionale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Dostawa fabrycznie nowego średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego dla OSP Chocielewko.

Descrizione: Przedmiotem zamówienia jest dostawa fabrycznie nowego samochodu dla jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej w Chocielewku. Pojazdy musi być nowy, z kompletem dokumentów, przygotowany do rejestracji, posiadający wszystkie niezbędne dokumenty obowiązujące prawem do rejestracji pojazdu na terenie kraju. Jeżeli w opisie przedmiotu zamówienia wskazano jakikolwiek znak towarowy, patent lub pochodzenie, źródło lub szczególny proces, który charakteryzuje produkty lub usługi dostarczane przez konkretnego wykonawcę – należy przyjąć, że Zamawiający podał taki opis w celu ustalenia standardu i określenia minimalnych parametrów, jakim muszą odpowiadać produkty, aby spełnić wymagania stawiane przez Zamawiającego i stanowią one wyłącznie wzorzec jakościowy przedmiotu zamówienia. Zgodnie z art. 99 ust. 5 ustawy Prawo zamówień publicznych, Zamawiający dopuszcza produkty równoważne pod warunkiem, że przedmiot oferty jest identyczny funkcjonalnie i posiada parametry techniczne (w szczególności: konstrukcja, zastosowane materiały, rozmiary itp.) i użytkowe nie gorsze niż określone w SWZ, a także jest zgodny z obowiązującymi wymaganiami prawnymi. Zamawiający do oceny równoważności będzie brał pod uwagę parametry wskazane w opisie przedmiotu zamówienia. Jeżeli Zamawiający opisał przedmiot zamówienia przez odniesienie do norm, europejskich ocen technicznych, aprobat, specyfikacji technicznych i systemów referencji technicznych, należy je rozumieć jako przykładowe. Zamawiający zgodnie z art. 101 ust. 4 Pzp dopuszcza zastosowanie rozwiązań równoważnych opisywanym w treści SWZ. Każdorazowo gdy wskazana jest w niniejszej SWZ lub załącznikach do SWZ norma, należy przyjąć, że w odniesieniu do niej użyto sformułowania „lub równoważna”. Wykonawca, który powołuje się na rozwiązania równoważne opisywanym przez Zamawiającego, zobowiązany jest wykazać, że oferowane dostawy spełniają wymagania określone przez Zamawiającego. W szczególności Wykonawca zobowiązany jest przedłożyć Zamawiającemu wraz z ofertą dokładny opis oferowanego rozwiązania równoważnego. Wymagany przez Zamawiającego okres gwarancji dla przedmiotu zamówienia wynosi przynajmniej 24 miesiące. Przedmiot zamówienia będzie objęty rękojmią przez okres równy okresowi udzielonej gwarancji. Zamawiającemu przysługują roszczenia z tytułu rękojmi niezależnie od roszczeń z tytułu gwarancji. Szczegółowy zakres

parametrów technicznych określony został w zestawieniu parametrów technicznych i wyposażenia oferowanego przedmiotu zamówienia, stanowiącym Załącznik nr 8 do SWZ - Opis Przedmiotu Zamówienia.

Identificativo della procedura: c48f9e2e-a385-4f98-a56e-04a3108f6868

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144210 Veicoli di lotta antincendio

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ul.Grunwaldzka 24

Località: Nowa Wieś Lęborska

Codice postale: 84-351

Suddivisione del paese (NUTS): Słupski (PL636)

Paese: Polonia

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Corruzione: Korupcja: art. 108 ust. 1 pkt 1i 2 ustawy Prawo Zamówień Publicznych

Partecipazione a un'organizzazione criminale: Udział w organizacji przestępczej: art. 108 ust. 1 pkt 1i 2 ustawy Prawo Zamówień Publicznych

Frode: Nadużycia: art. 108 ust. 1 pkt 1i 2 ustawy Prawo Zamówień Publicznych

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: Pranie pieniędzy lub finansowanie terrorizmu: art. 108 ust. 1 pkt 1i 2 ustawy Prawo Zamówień Publicznych

Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: art. 108 ust. 1 pkt 1i 2 ustawy Prawo Zamówień Publicznych

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy: art. 108 ust. 1 pkt 1i 2 ustawy Prawo Zamówień Publicznych

Motivi legati al pagamento di imposte o contributi previdenziali: Płatność podatków: art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Prawo Zamówień Publicznych Opłacanie składek na ubezpieczenie społeczne: art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Prawo Zamówień Publicznych

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza: Porozumienia z innymi wykonawcami mające na celu zakłócenie konkurencji: art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy Prawo Zamówień Publicznych

Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto: Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia: art. 108 ust. 1 pkt 6 ustawy Prawo Zamówień Publicznych

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: Podstawy wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: art. 108 ust. 1 pkt 4 ustawy Prawo Zamówień Publicznych art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. g ustawy Prawo Zamówień Publicznych art. 108 ust. 1 pkt 2 ustawy Prawo Zamówień Publicznych

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Dostawa fabrycznie nowego średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego dla OSP Chocielewko

Descrizione: Przedmiotem zamówienia jest dostawa fabrycznie nowego samochodu dla jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej w Chocielewku. Pojazdy musi być nowy, z kompletem dokumentów, przygotowany do rejestracji, posiadający wszystkie niezbędne dokumenty obowiązujące prawem do rejestracji pojazdu na terenie kraju. Jeżeli w opisie przedmiotu zamówienia wskazano jakikolwiek znak towarowy, patent lub pochodzenie, źródło lub szczególny proces, który charakteryzuje produkty lub usługi dostarczane przez konkretnego wykonawcę – należy przyjąć, że Zamawiający podał taki opis w celu ustalenia standardu i określenia minimalnych parametrów, jakim muszą odpowiadać produkty, aby spełnić wymagania stawiane przez Zamawiającego i stanowią one wyłącznie wzorzec jakościowy przedmiotu zamówienia. Zgodnie z art. 99 ust. 5 ustawy Prawo zamówień publicznych, Zamawiający dopuszcza produkty równoważne pod warunkiem, że przedmiot oferty jest identyczny funkcjonalnie i posiada parametry techniczne (w szczególności: konstrukcja, zastosowane materiały, rozmiary itp.) i użytkowe nie gorsze niż określone w SWZ, a także jest zgodny z obowiązującymi wymaganiami prawnymi. Zamawiający do oceny równoważności będzie brał pod uwagę parametry wskazane w opisie przedmiotu zamówienia. Jeżeli Zamawiający opisał przedmiot zamówienia przez odniesienie do norm, europejskich ocen technicznych, aprobat, specyfikacji technicznych i systemów referencji technicznych, należy je rozumieć jako przykładowe. Zamawiający zgodnie z art. 101 ust. 4 Pzp dopuszcza zastosowanie rozwiązań równoważnych opisywanym w treści SWZ. Każdorazowo gdy wskazana jest w niniejszej SWZ lub załącznikach do SWZ norma, należy przyjąć, że w odniesieniu do niej użyto sformułowania „lub równoważna”. Wykonawca, który powołuje się na rozwiązania równoważne opisywanym przez Zamawiającego, zobowiązany jest wykazać, że oferowane dostawy spełniają wymagania określone przez Zamawiającego. W szczególności Wykonawca zobowiązany jest przedłożyć Zamawiającemu wraz z ofertą dokładny opis oferowanego rozwiązania równoważnego. Wymagany przez Zamawiającego okres gwarancji dla przedmiotu zamówienia wynosi przynajmniej 24 miesięcy. Przedmiot zamówienia będzie objęty rękojmią przez okres równy okresowi udzielonej gwarancji. Zamawiającemu przysługują roszczenia z tytułu rękojmi niezależnie od roszczeń z tytułu gwarancji. Szczegółowy zakres parametrów technicznych określony został w zestawieniu parametrów technicznych i wyposażenia oferowanego przedmiotu zamówienia, stanowiącym Załącznik nr 8 do SWZ - Opis Przedmiotu Zamówienia.

Identificativo interno: RRG.271.15.2026

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144210 Veicoli di lotta antincendio

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ul.Grunwaldzka 24

Località: Nowa Wieś Lęborska

Codice postale: 84-351

Suddivisione del paese (NUTS): Słupski (PL636)

Paese: Polonia

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 30/09/2026

Data di fine durata: 15/12/2026

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Referenze su forniture specifiche

Descrizione del criterio di selezione: Zamawiający uzna warunek za spełniony, jeżeli

Wykonawca wykaże, że w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, zakończył należycie wykonanie co najmniej dwóch dostaw fabrycznie nowych średnich lub ciężkich samochodów ratowniczo-gaśniczych o wartości dostaw nie mniejszej niż 800.000,00 zł brutto każda, wraz z podaniem jej rodzaju, wartości, daty i miejsca dostawy oraz podmiotów, na rzecz których dostawa ta została wykonana z załączeniem dowodu określającego, czy ta dostawa została wykonana należycie

5.1.10. Criteri di aggiudicazione**Criterio:**

Tipo: Prezzo

Descrizione: Cena

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 60

Criterio:

Tipo: Qualità

Descrizione: Okres gwarancji

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 40

5.1.11. Documenti di gara

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-c48f9e2e-a385-4f98-a56e-04a3108f6868>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-c48f9e2e-a385-4f98-a56e-04a3108f6868>

URL: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-c48f9e2e-a385-4f98-a56e-04a3108f6868>

5.1.12. Condizioni di appalto**Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-c48f9e2e-a385-4f98-a56e-04a3108f6868>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: 32.1. Zamawiający wymaga wniesienia wadium przed upływem terminu składania ofert w wysokości: 30.000,00 zł (słownie: trzydzieści tysięcy złotych 00/100). 32.2. Wadium może być wnoszone w jednej lub kilku następujących formach: 1. pieniądzu; 2. gwarancjach bankowych; 3. gwarancjach ubezpieczeniowych; 4. poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz. U. z 2025 r. poz. 98 t.j).

32.3. Wadium wnoszone w pieniądzu należy wpłacić przelewem na rachunek bankowy PKO Bank Polski 51 1020 2791 0000 7702 0269 0212. 32.4. Wadium wniesione w pieniądzu Zamawiający przechowuje na rachunku bankowym. 32.5. Wadium wniesione w formie gwarancji lub poręczenia, o których mowa w ust. 32.2 pkt 2)-4), Wykonawca przekazuje zamawiającemu oryginał gwarancji lub poręczenia w postaci elektronicznej. 32.6. Za datę i godzinę wniesienia wadium w formie pieniądza przyjmuje się datę i godzinę uznania kwoty wadium na rachunku Zamawiającego. 32.7. Poręczenie, gwarancja stanowiące formę wadium winny zawierać stwierdzenie, że na pierwsze pisemne żądanie Zamawiającego wzywające do zapłaty kwoty wadium zgodnie z warunkami SWZ następuje jego bezwarunkowa wypłata bez jakichkolwiek zastrzeżeń ze strony gwaranta/poręczyciela. Wadium wniesione w formie gwarancji ubezpieczeniowej, bankowej lub poręczenia będzie akceptowane pod warunkiem, że: 1. ww. dokument będzie uwzględniał wszystkie przypadki utraty wadium przez Wykonawcę określone w art. 98 ust.6 ustawy Pzp, 2. okres ważności ww. dokumentu nie będzie krótszy niż okres związania ofertą określony w niniejszej specyfikacji. 32.8. Oferta niezabezpieczona wadium zostanie odrzucona bez rozpatrywania. 32.9. Zamawiający zatrzymuje wadium w przypadkach określonych w art. 98 pkt 6 ustawy Pzp. 32.10. W zakresie wadium obowiązują uregulowania zawarte w art. 97 i 98 ustawy Pzp. 32.11. Zamawiający zwraca wadium wniesione w pieniądzu wraz z odsetkami wynikającymi z umowy rachunku bankowego, na którym było ono przechowywane, pomniejszone o koszty prowadzenia rachunku bankowego oraz prowizji bankowej za przelew pieniędzy na rachunek bankowy wskazany przez wykonawcę. 32.12. Zamawiający zwraca wadium wniesione w innej formie niż w pieniądzu poprzez złożenie gwarantowi lub poręczycielowi oświadczenia o zwolnieniu wadium. 32.13. Zamawiający zwraca wadium niezwłocznie, nie później jednak niż w terminie 7 dni od dnia wystąpienia jednej z okoliczności: 1. upływu terminu związania ofertą; 2. zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego; 3. unieważnienia postępowania o udzielenie zamówienia, z wyjątkiem sytuacji gdy nie zostało rozstrzygnięte odwołanie na czynność unieważnienia albo nie upłynął termin do jego wniesienia. 32.14. Zamawiający, niezwłocznie, nie później jednak niż w terminie 7 dni od dnia złożenia wniosku zwraca wadium wykonawcy: 1. który wycofał ofertę przed upływem terminu składania ofert; 2. którego oferta została odrzucona; 3. po wyborze najkorzystniejszej oferty, z wyjątkiem wykonawcy, którego oferta została wybrana jako najkorzystniejsza; 4. po unieważnieniu postępowania, w przypadku gdy nie zostało rozstrzygnięte odwołanie na czynność unieważnienia albo nie upłynął termin do jego wniesienia. 32.15. Złożenie wniosku o zwrot wadium, o którym mowa w ust. 32.14, powoduje rozwiązanie stosunku prawnego z wykonawcą wraz z utratą przez niego prawa do korzystania ze środków ochrony prawnej, o których mowa w dziale IX ustawy Pzp.

Termine per il ricevimento delle offerte: 04/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 04/09/2026 11:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione di mediazione: Krajowa Izba Odwoławcza

Organizzazione competente per i ricorsi: Krajowa Izba Odwoławcza

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Gmina Nowa Wieś Lęborska

Organizzazione alla quale rivolgersi per l'accesso offline ai documenti di gara: Gmina Nowa Wieś Lęborska

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Krajowa Izba Odwoławcza

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Gmina Nowa Wieś Lęborska

Numero di registrazione: NIP: 8411609623

Numero di registrazione: REGON: 770979766

Indirizzo postale: ul. Grunwaldzka 24

Località: Nowa Wieś Lęborska

Codice postale: 84-351

Suddivisione del paese (NUTS): Słupski (PL636)

Paese: Polonia

E-mail: malgorzata.bukowska@nwl.pl

Telefono: 598612428

Fax: 598612428

Indirizzo internet: <http://bip.nwl.pl>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione alla quale rivolgersi per l'accesso offline ai documenti di gara

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Krajowa Izba Odwoławcza

Numero di registrazione: 5262239325

Indirizzo postale: ul. Postępu 17a

Località: Warszawa

Codice postale: 02-676

Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Paese: Polonia

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telefono: (22) 458 78 40

Indirizzo internet: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

Organizzazione di mediazione

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 362ac790-89e8-451d-9f14-792bb5555cfd - 02

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 30/07/2026 11:54:50 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,
ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: polacco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 530777-2026

Numero dell'edizione della GU S: 146/2026

Data di pubblicazione: 31/07/2026